

*Critical Studies in Texts and Programs of Human Sciences*,  
Institute for Humanities and Cultural Studies (IHCS)  
Monthly Journal, Vol. 22, No. 6, Summer 2022, 333-357  
Doi: 10.30465/CRTLS.2021.38314.2363

## The Twin Revolutions

### Legal Sociology of Religion and Science in Iran and France

Mohammad Javad Javid\*

#### Abstract

Governments have commitments with respect to the natural rights of individuals. The right to religion and the right to knowledge are two of the citizens' natural rights which can be defined in compliance with the constitution. Hence, religion and knowledge are among the subject matters of fundamental rights in the Iranian as well as the French revolution. Each of the two revolutions has enjoyed the concept of faith and ideology to such an extent that they have influenced various areas and arenas after the revolution. Therefore, this paper is based on the hypothesis that the two revolutions of 1789 and 1979, one being against religion and the other for it, have had similar impacts on culture and in particular public understanding. In this regard, paying attention to the central role of the state commitments in strengthening and reducing the costs of a believer citizen can serve as an explanation concerning the extent of such impact in the present situation.

**Keywords:** Iran, France, Law, Religion, Education, Laïcité.

\* Professor of Public Law, Faculty of Law and Political Science, University of Tehran, Tehran, Iran,  
[jjavid@ut.ac.ir](mailto:jjavid@ut.ac.ir)

Date received: 2022/03/30, Date of acceptance: 2022/07/30



Copyright © 2018, This is an Open Access article. This work is licensed under the Creative Commons Attribution 4.0 International License. To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی

## دوقلوهای دو انقلاب

### جامعه‌شناسی حقوقی دین و دانش در ایران و فرانسه

محمد جواد جاوید\*

#### چکیده

دولت‌ها در خصوص حقوق طبیعی افراد متعهدند. حق بر دین و حق بر دانش، دو حق طبیعی شهروندان است. این دو، از موضوعات حقوق اساسی دو انقلاب ایران و فرانسه‌اند. در وقوع دو انقلاب، به نوعی سلبی یا ایجابی، ایمان و ایدئولوژی از چنان اهمیتی برخوردار بوده است که پس از انقلاب، ساختهای مختلفی را تحت تأثیر قرار داده است. مفروض این تحقیق آن است که سامان سیاسی و حقوقی جمهوری اسلامی ایران (با رویکرد دین‌گر) و جمهوری لائیک فرانسه (با رویکرد دین‌گریز) در عمل با محوریت معرفت دینی شکل گرفته است. فرضیه نوشتار آن است که انقلاب‌های ۱۷۸۹ و ۱۹۷۹، یکی بر ضد دین و دیگری به سود دین، بر مقوله فرهنگ و دانش عمومی تأثیر مشابه و قابل ملاحظه‌ای گذاشته‌اند. در این میان، توجه به نقش محوری تعهدات قانونی دولت در تقویت یا تقلیل هزینه شهروند مؤمن توضیحی درباره حدود این تأثیر در وضع حاضر است.

**کلیدواژه‌ها:** ایران، فرانسه، دین، دولت، انقلاب، حقوق اساسی، جامعه‌شناسی.

پرتال جامع علوم انسانی

\* استاد تمام حقوق عمومی، عضو هیئت علمی دانشگاه تهران، تهران، ایران، jjavid@ut.ac.ir

تاریخ دریافت: ۱۴۰۱/۰۲/۱۰، تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۰۵/۰۸



Copyright © 2018, This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution 4.0 International, which permits others to download this work, share it with others and Adapt the material for any purpose.

## ۱. مقدمه

بین همه انقلاب‌ها مشترکات و قرابتهایی وجود دارد و دو انقلاب ایران و فرانسه نیز، با وجود ماهیت متفاوت خود، در عمل در تداوم یا تکامل خود شاهد دارند. یکی از ویژگی‌های قابل بحث این دو انقلاب مسئله نسبت دین و دانش است. انقلاب ۱۷۸۹ میلادی فرانسه انقلابی به نام غیرخدا بود، به طوری که بسیاری از آن به انقلاب ضدخدا و مخالف روحانیت (L'anticléricalisme) یاد می‌کنند. لذا عناد با خدا و کلیسا را از جمله علل این انقلاب می‌دانند. کشتار سپتامبر ۱۷۹۲ یکی از این دلایل است (Dupuy 2005: 21)، اما انقلاب ۱۹۷۹ ایران انقلابی به نام خدا بود (Brière and Blanchet 1979؛ انتقالی که از قضا بسیاری از روش فکری فرانسوی از آن پشتیبانی کردند و آن را به نیکی ستودند (Le Meilleur des Mondes 2008: 52). امروزه با گذشت بیش از دو قرن از انقلاب فرانسه و بیش از چهار دهه از انقلاب ایران، بازخوانی مبانی این دو انقلاب درخصوص حق بر بی‌دینی و حق بر دین داری قابل توجه است. حقی که هر دو انقلاب آن را به عنوان حقوق بشری تلقی کردند، در قانون‌های اساسی لاییک و اسلامی خود نگاشتند، و با آموزش رسمی به توسعه آن پرداختند. این جاست که مسئله تلاقي یا تعامل دین و دانش برای هر دو ساختار سیاسی و حقوقی جدی به نظر می‌رسد. سستی و رکود این مقصود، خواسته یا ناخواسته، برای هر دو نظام می‌تواند افول یا دوری از آرمان انقلابی تلقی شود. گرایش انقلاب فرانسه به دین داری و گرایش انقلاب ایرانی به بی‌دینی حکایت از رسیدن به دورانی دارد که به اعتقاد برخی از نظریه‌پردازان انقلاب‌ها، دوران افول و ترمیدوری (thermidor) است که خواهان خواه انقلاب‌ها آن را تجربه خواهند کرد. برای ارزیابی این پدیده، در سه مبحث به بررسی این دو انقلاب می‌پردازیم. مبحث اول بر زمینه‌های مشترک در دو قرائت از دین و دانش تأکید دارد. توجه به آثار عینی انقلاب بر علم و دین موضوع بحث دوم است. در مبحث سوم، علوم انسانی در بحران بررسی می‌شود که در فرانسه با مثله‌شدن علوم دینی و در ایران با غیربومی شدن علوم انسانی رقم خورده است.

## ۲. حق بر دین / دانش در انقلاب

انقلاب‌ها اغلب به دنبال نوعی افزایش دانش عمومی رخ می‌دهند. آگاهی یافتن بر ضعف‌های حکومت خودی یا قوت حکومت‌های رقیب می‌تواند زمینه‌ساز توقعات فزاینده یا انگیزه برای جبران ناکامی‌ها باشد که از مسیر سرنگونی کامل حکومت دنبال شده است. از این‌رو،

حق بر داشت حق طبیعی انسانی است (Javid 2005a؛ حقی که، به دنبال خود، حق برخورداری از تعلیم و تربیت در خور این شأن انسانی را همواره تذکر می‌دهد. با درنظر گرفتن این مهم است که هیچ انقلابی با این خواسته به حق به جنگ برنخاسته است. برای همین منظور، بعد از هر انقلابی، مستقیم یا غیرمستقیم، باید متظر انقلاب فرهنگی بود که در عمل حوزه دانش را یکی از اهداف مهم خود می‌داند. از این‌رو، نمی‌توان منکر شد که وقوع انقلاب بی‌تردید حاصل افزایش آگاهی عمومی شهروندان درمورد وضعیت موجودی است که از آن راضی نیستند. با احتساب این موضوع، انقلاب‌های فرانسه و ایران، هریک با پیش‌زمینه‌هایی از نوع نگرش به مقوله علم و دین، وارد فضای سیاسی و سپس حقوقی جامعه شدند.

انقلاب فرانسه، علاوه بر زمینه‌های اجتماعی و اقتصادی، میراث نوعی نگرش ضد دینی هم بود که به دلیل نوع رفتار کلیسا به جا مانده بود. در این رویکرد، دین به تمامی حق تلقی می‌شد و قرائت دینی همان قرائت رسمی کلیسا بود. نتیجه منطقی چنین برداشتی از دین آن بود که هیچ علمی مستقل از دین وجود ندارد و علم خارج از حوزه دین علمی ضد دین خوانده می‌شد. از این‌رو، در دوم نوامبر سال ۱۷۹۰، وقتی دولت انقلابی فرانسه تمام دارایی‌های کلیسا را مصادره می‌کند، به‌واسطهٔ سابقه و صبغهٔ مذهب در زندگی مردم فرانسه، برای انقلابیون جای تعجبی وجود ندارد تا این اقدام دولت را کاملاً مشروع تلقی کنند (Dousset 2004).

در انقلاب اسلامی ایران حرکتی معکوس شروع می‌شود. به این معنا که دانش سابق دانشی غیرارزشی تلقی می‌شود و از این‌پس، دانش دینی باید جایگاه خود را بازیابد، اما این رویکرد در مرحله اول انقلاب ایران افراطی نیست. چنان‌که از مقدمهٔ قانون اساسی سال ۱۳۵۸ نیز استنباط می‌شود، دین به‌نوعی در کار علم قرار می‌گیرد، به‌طوری‌که اصل دوم قانون اساسی در بند آخر خود به مسئلهٔ تجربهٔ انسانی در کنار مسئلهٔ اجتهد دینی اشاره کرده است. با این‌حال، قرائت فراگیر همان گرایش به توسعهٔ دانش دینی است. چنان‌که اصل ۴۴ قانون اساسی نیز تصریح داشته است، ساختار جامعهٔ انقلابی ایران به‌سوی حاکمیت دین می‌رود. رویکردی که در انقلاب فرانسه بر عکس است. دولت جمهوری اسلامی در دههٔ اخیر، با تنظیم نقشهٔ مهندسی فرهنگی کشور و تنظیم اسنادی برای تحول و ارتقای علوم انسانی، دانشگاه اسلامی، و تحول بنیادین آموزش و پژوهش تلاش کرده است تا به تحکیم مبانی خود پردازد.

در این مبحث، این دوگانگی حق در این دو انقلاب را براساس همین بنیان تناقض‌آلود توضیح می‌دهیم.

### ۳. بستر تاریخی انقلاب و مسئله حق بر علم و دین

در انقلاب‌ها، اغلب غیظ و خشم از رژیم سابق باعث نفرت از همه امور متعلق به آن رژیم هم می‌شود. در انقلاب فرانسه نیز روحانیون کاتولیک، به‌دلیل تشکیل طبقه برتر و قرارگرفتن در سطح اشراف و نجبا و نیز دریافت مالیات‌های مستقل از حکومت، به‌تبع شریک جرم تلقی می‌شدند. همین‌جا، با درنظرگرفتن دوگانگی عصر مدرن و دوران معروف به تجدد، مسئله دین، دانش، و نسبت آن‌ها با یکدیگر هم مطرح می‌شود. دین، نماینده روح، و علم، نماینده عقل، دو راه جدا انتخاب می‌کنند. بنابراین، این‌که علم و دین چه نسبتی باهم دارند، در معرفت‌شناسی هر انقلابی مؤثر است. چون هیچ انقلابی در جهان نیست که درابتدا یا در طول نهضت یا در انتهای پیروزی خود نسبت و مختصات خود را با دین یا فرهنگ دینی مشخص نکند.

انقلاب ایران و فرانسه نیز، هریک به‌فارخور پیشینه دینی خود، متأثر از این منطق بوده‌اند. انقلاب فرانسه قیامی دربرابر برداشت مسیحی از نسبت دین و دانش و انقلاب ایران قیامی برای ایجاد نسبت بین این دو بود؛ چیزی که روش فکران دینی هم از آن حمایت می‌کردند تا ایدئولوژی انقلاب تقویت شود (بنگرید به آبراهامیان ۱۳۸۷: ۵۷۴). هرچند نزاع علم و دین در قالب جدید آن در جوامع اسلامی پدیده‌ای نوین و جوان به‌نظر می‌رسد که از عمر آن بیش از دو قرن نگذشته است، در جوامع غربی که غالباً سنت مسیحی—یهودی دارند، پدیده جدیدی نیست (Tan-GBarbour 2005). مطالعه کتاب مقدس می‌تواند این فرضیه را تقویت کند که باور به زاده‌شدن نزاع معاصر علم و دین و اساساً لائیسیته از درون تورات و انجیل برآمده است (Bauberot 1998). بر همین اساس، لائیسیته و سکولاریسم (Comte 2003: 2)، محصول قرائت جدید دنیای مدرن از مقدس و به‌تبع آن از دین است (Bauberot 1990). برخی با مفروض دانستن درستی همان مبانی علم مدرن به مطالعه متون مقدس پرداخته‌اند (Bucaille 1998: 315). درنتیجه، علم جدید با رویکردي مبتنی بر عقل مدرن خود را دربرابر دین و معناگرایی قرار داد. از این‌رو، در فرانسه بعد از انقلاب، برای بیان میزان عقب‌نشینی دین از ساحت عمومی جامعه، در طول دهه‌های متمادی، از واژه‌های متفاوتی چون لائیکشدن، غیرمسیحی‌شدن (*déchristianisation*)،

کافرشدن (incroyance)، بی‌دین شدن (irreligion)، رهایی (libération)، حقوق بشر (droits de l'homme)، دموکراسی، ضدیت با روحانیت (Remond 1999: 420)، و امثال آن استفاده شد. از طرف دیگر، هنوز هم کلیسای کاتولیک، به مثابة بنیان و نماد دین، هرگونه نوآوری علمی را مخالف قرائت رسمی روحانیت حاکم قلمداد می‌کرد و آن را برنمی‌تایید. هرچند امروزه در کلیسای کاتولیک تحت قیادت پاپ فرانسوا می‌توان قرائت‌های به مراتب سهل‌انگارانه‌تر و مایل به پسامدرنیسم یافت (Mondial 2021).

دستگاه تفتیش عقاید کلیسا در قرن دوازدهم تا شانزدهم میلادی را باید از خردکننده‌ترین ابزارهای فشار و از قوی‌ترین عوامل دین‌گریزی در غرب دانست. به‌دبال این خشونت‌های مشروع دینی از منظر کلیسا، بازار نوعی لائیسیتۀ علمی گرم‌تر شد. شیوه رفتار روحانیون کلیسا با دانشمندان زمانه چون گالیله از پایه‌های اصلی جهت‌گیری غیردینی رنسانس و به‌ویژه دانش در غرب بود (Allgere 1997). نهادینه‌شدن تنافقی ظاهرأ ذاتی بین عقل، به‌عنوان اساس تفکر علمی مدرن، و وحی، به‌عنوان مبنای تفکر دینی کلاسیک، از نتایج مهمی بود که مدرنیته از سال‌ها سلطه دینی کلیسا استخراج کرد. به‌دبال آن، پروتستانیسم، واکنشی ناتمام به این قرائت کلیسای کاتولیک و ره‌آورد عصر نوادیشی بود (Entzauberung der Welt). لذا بی‌دلیل نیست که درین سه گروه بزرگ مسیحیان کاتولیک، ارتodox، و پروتستان این گروه اخیر بیش از همه بر یک نظام حکومتی لائیک اصرار دارند. دین‌داران مسیحی سه گزینه بیشتر نداشتند: ۱. با نوعی اصلاح دینی دین‌دار بمانند و از مسیر پروتستانیسم به باورهای جدید مذهبی اما متفاوت با قبل معتقد باشند و به‌نوعی با لائیسیتۀ، به‌معنای تحمل هر نوع دین و قرائتی از سبک زندگی مؤمنانه و مدرنیته، هم‌سو شوند؛ ۲. مذهب جدید را هم نپذیرند و وارد دنیای بی‌دینی شوند و با لائیسیتۀ، به‌معنای ضدیت با دین، هم‌راهی کنند؛ ۳. درنهایت، با قبول نوعی تحقیر اجتماعی، دین‌دار و مؤمن به تفکرات قبلی و کلاسیک کاتولیک باقی بمانند. در عموم موارد، گزینه سوم به تدریج از بین رفت و روش اول و دوم برجای ماند و در روابط دین و دانش در غرب به تدریج راه دوم غلبه پیدا کرد و آموزش‌های دینی به حاشیه رفت. نظام نوین آموزشی، از جمله دانشگاه، در محتوای جدید خود پدیده‌ای دربرابر مدارسی قرار گرفت که به صورت سنتی، محل تدریس دانش دینی به‌وسیله علمای دینی بود. سوربون دیگر نمی‌توانست نقش حوزه آموزش دین مسیحی تلقی شود (Javid 2005b). دلایل این نگاه به صورت تفصیلی در بحث بعدی می‌آید.

#### ۴. غلبه علم بر دین به مثابه حق شخصی

نظام آموزشی که تا قبل از انقلاب در انحصار روحانیون مذهبی بود، به سرعت از دست آنان ستانده شد و مجموعه اموال اربابان کلیسا، مدارس، و حتی کلیساها ملی اعلام شد و با روحانیون با بی‌مهری رفتار شد و تحت تعقیب سخت قرار گرفتند، به طوری که بسیاری از آنان به کشورهای مجاور چون ایتالیا و اسپانیا گریختند و بسیاری در دام زندان و اعدام گرفتار شدند. نتیجه آن شد که با کنارزدن سبک آموزش ملی قدیم در قالب آموزش دینی تلاش برای آموزش ملی جدید در قالب علم محض مورد توجه قرار گرفت. سرفصل دروس و متون عوض شد و معلمان انقلابی و علم مدار جای گزین علمای مذهبی شدند. انقلابی فرهنگی در فرانسه، بدون آن که هم‌چون انقلاب فرهنگی ایران و چین علنی سیاست‌گذاری و نام‌گذاری شود، به‌اجر گذاشته شد و آثار آن هنوز به نام انقلابی در ارزش‌های فرهنگی ادامه دارد (Clarisse Fabre 2012). عناد با مذهبیون چنان توسعه یافت که بسیاری از مراکز دینی، پس از ملی‌شدن، به اصطبل اسب‌ها تبدیل و مدارس با مرکزیت آموزش دولتی رایگان، لائیک، اجباری، و فراغیر شدند. در این بین، یکی از مشکلات اساسی آموزش دروس مربوط به فلسفه، دین، و اخلاق بود که دیگر با ادبیات جدید بسیار چالش برانگیز شده بود. جای گزینی اخلاق لائیک به نام اخلاق انسانی و فلسفه مادی به جای الهیات محض مسیحی یکی از راه حل‌های پیش‌نهادی بود. سال‌های ۱۷۹۳، ۱۸۴۸، و درنهایت قانون ۲۸ مارس ۱۸۸۲ دوره‌های تاریخی انقلاب فرانسه بودند که همواره مسئله آموزش اجباری به عنوان اولویت حکومت لائیک فرانسه مطرح می‌شد. قانون تعلیم اجباری، که به قانون فری (Dite Lio Ferry) هم معروف شد، درواقع، محصول جمهوری سوم فرانسه (*troisième république*) بود که به‌نوعی به دوری از نظام سلطنتی مطلقه تأکید مجدد داشت و از سوی دیگر از ضعف آموزشی فرانسه حکایت می‌کرد که طی جنگ با پروس، در مواجهه سربازان فرانسوی با سربازان پروس (آلمان) مشهود بود. ژول فری، برای درمان این نقطه ضعف، طی طرحی پیش‌نهادی، تعلیم اجباری (و نه لزوماً آموزش اجباری) (*L'instruction obligatoire ou obligation scolaire*) را برای سن شش تا سیزده سال در فرانسه الزامی کرد. او در جایگاه معمار نظام آموزشی جدید فرانسه تلاش کرد تا ضمن محترم‌شمردن حق آموزش شهروندان، لزوماً از حوزه حقوق دینی آنان وام نگیرد. به‌دلیل این موضوع، دو مین گام عملی جدایی کلیسا و حکومت، بالأخره در سال ۱۹۰۵ (Loi du 9 décembre 1905) نهادینه شد. در گام سوم،

در نهایت، قانون لائیسیته در ۱۵ مارس ۲۰۰۴ (Hafifa Cherifi 2005: 76) رسماً تمام سطوح آموزش حتی دانشگاه‌ها را هم به نوعی در بر گرفت. این فرایند، که نزدیک به دو قرن در حرکت بود، بالآخره حوزه دین شخصی و دانش رسمی را برای همیشه از هم جدا کرد. با توجه به جدال با یک حق طبیعی، موافقیت چنین طرحی همیشه جای سؤال خواهد داشت، چراکه هر روز نزاع دیگری در این خصوص موضوع روز جامعه لائیک فرانسه می‌شود. با تصویب و اجرای این قانون، قانون‌گذاری فرانسوی در عمل هزینه دین‌داری را به شدت افزایش و هزینه‌بی‌دینی را فوق العاده کاهش داده است؛ سیاستی که ظاهراً در ایران بعد از انقلاب اسلامی باید بر عکس آن تعقیب شود. برای این منظور، شورای حقوق بشر سازمان ملل متحد در سال ۲۰۱۲ این قانون را موردانتقاد شدید قرار داد. (<<http://unitedsikhs.org/rtt/doc/BikramjitSinghDecision.pdf>>.)

در این خصوص، بد نیست به آرشیو مصاحبه با مسئولان جامعه فرهنگی فرانسه پردازیم.

## ۵. مطالعه میدانی حق بر آموزش دینی

امروزه مطالعات میدانی بسیار سخت شده است؛ به ویژه زمانی که موضوعی در یک جامعه در ردیف خطوط قرمز یا تابوهای رسمی قرار گرفته باشد، اما همین تابو می‌تواند موجب بحران فعالیت‌های زیرزمینی شود. واقعیت آن است که در سال ۱۹۰۵ در فرانسه، با اجرای قانون لائیسیته، نهادهای آموزشی رسمی، به ویژه مدارس و دانشگاه‌ها، به شدت مورد توجه واقع شدند. ژان لویس ادوك (Jean-Louis Auduc)، مدیر دانش‌سرای تریست معلم (l'IUFM) در منطقه کرتی (Créteil) در حومه پاریس، که سال‌ها در ارتباط با مسئله فرقه‌های جدید در مدارس فرانسه تجربه‌های فراوانی اندوخته بود، به نقد نظام فعلی آموزش فرانسه پرداخته است و در مجموعه مصاحبه‌های خود حتی خواستار جدایی مدارس دختران از پسران (بهسبک قدیم) برای بهبود کیفیت آموزش در فرانسه بعد از انقلاب شده است (Auduc 2013). او در مصاحبه‌ای مستقل که با نویسنده داشت، معتقد است:

در بدو تحقق انقلاب فرانسه، همه آموزگاران و اساتید دانشگاه بر این باور بودند که دیگر دین خصوصی شده است. بنابراین، آموزه‌های دینی باید از مسیر خانواده‌ها که طبیعتاً حوزه خصوصی تلقی می‌گردید، تعقیب گردد، چون دیگر دین امر عمومی نیست تا مدارس بر آن اصرار کنند.

به اعتقاد ادوك اين يك اشتباه استراتژيک آموزشی در نظام دولتی فرانسه بود که تأثیر جبرانناپذیری به دنبال داشت. جامعه فرانسه از نظر دینی به شدت آسیب‌پذیر شد. چون جامعه فرانسه در سال ۱۹۸۴ با چند روسربی لرزید. دانشجویان و دانش آموزان مسلمان در مواجهه با هم‌کلاسی‌های خود از قدرت استنباط و فهم بالایی در امر دین برخوردار بودند، به طوری که حتی معلمان هم به این وضعیت معتبر بودند. دلیل آن روشن است؛ نسل‌های پس از انقلاب فرانسه، از جمله کودکان پرورش‌یافته در این نظام لایک، دیگر از دین چیزی نمی‌دانستند تا در کانون خانواده یا به عبارتی در حوزه خصوصی به فرزندان خود یاد دهنند. در مدرسه نیز به عمد به آنان چیزی در این خصوص آموزش داده نشد. والدین هم به صورت خصوصی پی‌گیر این نوع آموزش‌های دینی نشدند. این متخصص علوم تربیتی اصل مهمی را یادآوری می‌کرد؛ شرایطی که باید به آن گفت «ضعف الطالب و المطلوب». ادوك می‌افزاید:

آری، نه ما و نه فرزندانمان، نه خانواده و نه مدرسه، توان آموزش دینی را نداشت و ندارد. دولت به خانواده‌ها اعتماد داشت تا خود این امر را دنبال کنند، اما خانواده‌ها خود به مرور زمان از این موضوع‌های فلسفی و مذهبی فاصله گرفتند. در نتیجه، فرزندان انقلاب لایک در فرانسه پس از مدتی به تدریج از آموزه‌های سنتی خود، که مبنی بر دین و فرهنگ قدیم بود، فاصله گرفتند. این شکاف در عمل باعث خلا در آموزش‌های دینی شد. آموزش‌هایی که دیگر نه والدین توان ارائه آن را داشتند و نه دولت لایک خود را مسئول می‌دانست. امروزه این نسل دربرابر نسل جدید از فرزندان مسلمانان فرانسه، که از آموزش‌های قوی خانوادگی برخوردارند، دچار بحران هویت شده‌اند. عدم اعتماد به نظام آموزشی دولتی به افزایش مسئولیت خانواده‌ها منجر می‌گردد و بالعکس، افزایش اعتماد به آموزش دولتی سبب سبکشدن مسئولیت خانواده می‌شود. این موضوع در هر دو انقلاب ایران و فرانسه، در قبل و بعد انقلاب‌ها، قابل توجه است (Javid 2005: 5).

معادله خیلی ساده‌ای است. دولت مسئولیت آموزش دینی را به خانواده‌ها واگذار کرد و بعد از یک نسل، چون همین دانش آموزان دیروز و پدران و مادران امروز آموزش دینی در مدارس نداشتند. لذا توان آموزش فرزندان خود را هم ندارند. پس به تدریج نسل‌های بعدی به تمامی تهی از ادبیات و آموزه‌های دینی شدند. چون نه مدرسه و نه خانواده هیچ‌یک به آموزش دینی نپرداختند؛ مدرسه چون نمی‌خواست و خانواده چون نمی‌توانست. این

وضعیت در بنبست آموزه‌های دینی که با اسلام فرانسه شروع شد، موجی از بیداری برای نظام آموزشی فرانسه را رقم زد. حال، اصول یک جامعه سکولار در خانه خود هدف قرار گرفته بود. درنتیجه، قوانین متعدد دهه‌های ۱۹۸۰ و ۱۹۹۰ در فرانسه هدفی جز کاهش نفوذ دانشجویان و دانش‌آموزان مسلمان دربرابر عموم هم‌کلاسی‌های فرانسوی نداشتند (Ognier Pierre 2003: 13-14). در سال ۱۹۸۴ قوانین حجاب در مدارس جدی‌تر شد و محدودیت‌هایی برای اقامت، ورود، و خروج مسلمانان اعمال شد (Abdallah 1995: 30). پس از حدود صد سال، قانون ۱۵ مارس ۲۰۰۴ نمونه‌ای از حذف دین و نشانه‌های معنگرایی از حوزه عمومی بهویژه آموزش بود (Nationale 2004). بسیاری از جامعه‌شناسان این وضعیت را نابه‌سامان می‌دانند، درحالی‌که حکومت لائیک باید فرصت و امکان مطالعات دینی را افزایش دهد. محمد اركون، روشن‌فکر فرانسوی که مشاور مقامات فرانسوی برای تصویب قانون منع حجاب بود، معتقد است که بهبهانه‌بی‌طرفی، لائیسیسم در عمل مطالعات علمی درباره ادیان را کنار گذاشته است (Arkoun 1991: 29). الهیات از دانشگاه‌ها بیرون رفته و جز صورتی تصنیع و مثله شده از آن باقی نمانده است. تصحیح این وضعیت درجهت تقویت گرایش فلسفی، بهمثابه یکی از مسئولیت‌های هر نظام حکومتی، از جمله نظام لائیک، قابل طرح است (ibid.: 31).

## ۶. تعلیم دینی و تربیت انقلابی

در ایران، هم‌چون فرانسه قبل از انقلاب، آموزش‌های بومی نوعی آموزش‌های مذهبی به‌دست ملاها و روحانیان مذهبی بود، زیرا آموزش در ایران از زمان ورود اسلام بیش‌تر به‌سوی سبک مکتب‌خانه و حوزه‌های علمیه پیش رفت و شاید الگوی ساسانی و دانشگاه جندی‌شاپور و پس از آن نظامیه‌های بغداد و نیشابور را بتowan اجداد سبک دانشگاه‌های جدید فرنگی دانست که بعد از عصر رضاخان دوباره در ایران شایع شد، اما شکل غالب تدریس و تحصیل در ایران، با وجود رواج مدارس و دانشگاه‌های جدید، همواره مدرس، مکتب، و حوزه علمیه بوده است. از این‌رو، تحقق انقلاب اسلامی را باید به‌نوعی مسیر تقویت آموزش‌های سنتی بر آموزش‌های مدرن دانست، چراکه در ایران قبل از انقلاب اسلامی ۱۹۷۹ / ۱۳۵۷، در سال ۱۸۵۱، یعنی در زمان ناصرالدین‌شاه قاجار، سبک‌های نوین آموزشی به‌هم‌راه قالب‌های ساختاری آن، هم‌چون مدارس و دانشگاه‌ها، وارد جامعه

ایرانی شدند. طبق گزارشی، فقط مسیونرهاي آمریکایی در ایران ۲۶۶۰ دانشآموز داشتند (جاید ۱۳۷۸: ۹۰). از آن جاکه پشتونه این مؤسسات تجربه وجود تعارض علم و دین در اروپا بود، به تبع الگوهای آموزشی نیز بومی نشدند و به همان سبک آموزش‌ها در همان قالب‌های وارداتی ارائه شدند (Javid et al. 2012). رقابتی جدی بین مراکز سنتی آموزش در ایران، که مکتب‌های قدیم و حوزه‌ها بودند، شروع شد. این تنبدباد، به‌ویژه در عصر پهلوی تا آغاز انقلاب اسلامی در ایران، با شدت وزید. انقلاب اسلامی سعی کرد تا با تحولی در متون آموزشی، در کالبد سنتِ سکولار، روحی معنوی بدمند. از این‌رو، انقلاب ۱۳۵۷/۱۹۷۹ ایران از بسیاری موارد درجهت مخالف این روند بود و آرمانی اساسی در آموزش و پژوهش علوم دانشگاهی را در سر داشت. لذا ماوراءالطبيعه و مابعدالطبيعه جایگاهی ارزش‌مند در توجیه و ثبت انقلاب بر عهده داشتند (مطهری ۱۳۷۴: ۸۷-۱۰۴).

برای بسیاری از مبارزان انقلاب، انقلاب اسلامی در ایران به معنای انقلابی درجهت معنویت و عدالت بود (بنگرید به مطهری ۱۳۶۸). از این‌رو، انقلاب فرهنگی و درنتیجه سلامت و تقویت آموزش‌های بومی، اسلامی، و دانشگاهی در اولویت برنامه‌های انقلابیون قرار گرفت، ارزش‌ها زمینه‌ساز هنجارهای اجتماعی شدند، و نگاه صرفاً اثباتی به انسان اساساً مردود قلمداد می‌شد.

جدول ۱. دو انقلاب بین دو انتخاب

۱۷۸۹	۱۹۷۹	دو انقلاب
انقلاب لایک فرانسه	انقلاب اسلامی ایران	دو امتحان
توسعه	تحفیز	علم مدرن
تضعیف	تفویت	دین قلیم
آموزش انسانی و اخلاقی	آموزش الهی و دینی	آموزش رسمی

اما در عمل چنین نشد، بلکه تعارض یا التقاط این دو سبک آموزشی حوزوی و حکومتی یا همان آموزش رسمی باعث نوعی ناهمانگی شگرف در حوزه آموزش ملی شد. چون نظام تعلیم و تربیت در ایران مدعی بوده است که همواره بعد از انقلاب اسلامی، به دنبال توسعه دین داری در عمل و نظر در جامعه است و اساساً یکی از اهداف انقلاب اسلامی مسئله معنویت بوده است که شهید مطهری در کتاب پیرامون انقلاب اسلامی سخت بر آن پای می‌فشارد، اما جمهوری اسلامی بیشتر فرایندی شبیه انقلاب فرانسه ولی درجهٔ عکس داشته و در همان فرایند نتیجهٔ عکس گرفته است. برای این فرضیهٔ فرعی توضیحی منطقی وجود دارد. در فردای انقلاب اسلامی در ایران، تجربهٔ انقلاب فرانسه درجهٔ عکس تکرار شد، چراکه خانواده‌ها که در دوران شاهنشاهی حساب آموزش‌های دینی را خارج از توان یا صلاحیت دولت غیردینی می‌دانستند یا خود به صورت سنتی به تعلیم دین به فرزندان خویش همت می‌گماردند یا این‌که از محضر علمای دین یا مکتب‌های تدریس سنتی برخوردار می‌شدند. البته حکومت پهلوی هم اصراری در تولیت امور آموزشی دینی نداشت. با این حال، به عنوان تنها سلطنت شیعی، از مشورت مذهبیون برای تدوین و تدریس کتب دینی کمک می‌گرفت. خانواده‌های مذهبی، با قطع اعتماد کامل از آموزش دینی توسط نظام رسمی شاهنشاهی، خود در کانون خانواده به تعلیم دین و مذهب به فرزندان خویش می‌پرداختند و بسیاری دیگر، با توجه به استقلال حوزه‌های علمیه و مدرسه‌های مذهبی از حکومت، فرزندان خویش را با خیالی آسوده به این مراکز سنتی گسیل می‌داشتند. بدیگر سخن، دولت متكلّم آموزش دینی نبود و والدین هم چنین انتظاری را اساساً از حکومت پادشاهی نداشتند، اما با تحقق انقلاب اسلامی این موقع معکوس شد. به این معنا که اتفاقاً حکومت و هم‌چنین طبق قانون اساسی در اصل سوم دولت، به نمایندگی از حکومت اسلامی، مسئولیت آموزش دینی و روحی را هم عهده‌دار شد. از سوی دیگر، به تدریج استقلال مراکز سنتی آموزش دینی هم از بین رفت. در نتیجه، با وقوع انقلاب شکوهمند اسلامی و در فضایی که بنیان انقلاب در درجهٔ نخست بر محور دین باوری شکل گرفته بود، به تبع مردم از حکومت و دولت اسلامی به دلیل قبول این مسئولیت بسیار خشنود بودند. یکی از زمینه‌های این خشنودی اعتماد شهروندان به دولت در امر تعلیم و تربیت فرزندان خویش در موضوعات دینی بود. دولت اسلامی هم به سهم خود با تدبیری چند از جمله انقلاب فرهنگی، تحول در متون درسی، و گزینش آموزگاران و استادان دانشگاه این اعتماد شهروندان را دوچندان کرد. خانواده‌های مذهبی ایرانی، که

تاکنون امور مربوط به آموزه‌های دینی فرزندان خویش را خود تعقیب می‌کردند، حال به تدریج این مسئولیت را به دولت اسلامی واگذار کردند و با خیالی آسوده، به امور جاری دیگری پرداختند که در اولویت‌های سبک زندگی خانواده ایرانی بود.

## ۷. حق بر سواد دینی در تربیت انقلابی

با وقوع انقلاب اسلامی در ایران، شهروندان ایرانی آسوده‌خاطر شدند، چراکه دولت پشتیبان آموزش مذهب به فرزندان آنان بود، اما در عمل مشکل دوچندان شد، چراکه تعارض یا التقاط این دو سبک آموزشی باعث نوعی ناهماهنگی شکرف در حوزه آموزش شد. جالب است بدانیم که نظام تعلیم و تربیت در ایران مدعی است که همواره بعد از انقلاب برای توسعه دین‌داری در جامعه از نظر عملی و نظری تلاش کرده است. همچنین، ادعا دارد که اساساً یکی از اهداف انقلاب اسلامی مسئله معنویت است، اما متأسفانه چنین هدفی محقق نشده است، چنان‌که با گذشت بیش از سه دهه از انقلاب اسلامی، امروزه دغدغه‌هایی بس بنیان‌افکن بار دیگر خانواده‌های سنتی و مذهبی ایرانی را متوجه مسئله آموزه‌های دینی فرزندان در مدارس و دانشگاه‌های ایران کرده است. نگاهی به تیتر برخی از اخبار و پیمایش‌های رسمی و غیررسمی حکایت از جدی‌شدن فرضیه‌ای دارد که براساس آن «باورهای دینی در جوانان، به‌ویژه دانشجویان و دانشگاهیان، رو به افول است» (<https://www.bornanews.com/Nsite/FullStory/?Id=199235>).)

شاید، با نوعی احساس خطر اجمالی، دولت جمهوری اسلامی در دهه اخیر با تنظیم نقشهٔ مهندسی فرهنگی کشور (<https://www.sccr.ir/Pages/?current=news&gid=11&Sel=640633>) تنظیم سندی برای تحول و ارتقای علوم انسانی، سند دانشگاه اسلامی، نقشهٔ جامع علمی کشور، و سند تحول بنیادین آموزش‌وپرورش تلاش کرده است تا به تحکیم مبانی خود پیرازد. در همهٔ این اسناد، توجه به تربیت انسان موحد، مؤمن، انقلابی، و معتقد به معاد و ارزش‌های دینی و اسلامی موردنأکید است. برای مثال، در ضمن اهداف کلان سند تحول بنیادین آموزش‌وپرورش، در بند اول تربیت چنین انسانی از اهداف کلان نظام آموزشی در جمهوری اسلامی تلقی شده است. این‌که اکنون چنین اهدافی گفته و نوشته می‌شود، می‌تواند دو بعد داشته باشد؛ یا نوعی تأکید بر آن‌چه انجام می‌شود در وضع موجود آموزشی است یا آرمانی برای آینده‌ای است که اکنون نظام آموزش رسمی با گذشت بیش از سه دهه از انقلاب اسلامی هنوز در رویای تحقق آن بهسر می‌برد. این اسناد، جز اباحت قوانین،

در عمل نتیجه‌ای نداشته‌اند. حال در یک بررسی تطبیقی باید افزود که اگر فرانسویان در سال ۱۹۸۴ به صورت جدی برای جبران معضل کم‌اطلاعی دینی خود به سراغ مدارس خصوصی رفتند، چگونه است که در جمهوری اسلامی ایران نیز در دهه سوم انقلاب بازار مدارس خصوصی، غیردولتی، و غیرانتفاعی مذهبی بسیار پرورونق شده است؟ آیا مدارس و دانشگاه‌ها در آموزش‌های دینی، که به نوعی باورهای بنیادین انقلابی هم بوده است، ناکام بوده‌اند؟ آیا والدین و خانواده‌ها، بدون فهم فلسفه درستی آن، مسئولیت آموزش اخلاقی و دینی را به کارگزاران رسمی انقلاب سپردند؟ آیا آموزش‌های دینی توان مقابله با تهاجم الگوهای عرفی و جهانی را نداشته‌اند؟ اگر خانواده‌ها هم در صحنه بودند، این مسیر گذری ناگزیر بود؟ و دیگر سؤالات مرتبطی که در خور طرح‌اند در اینجا به ذهن می‌رسد، اما همه سؤالات به این واقعیت مهم اشاره دارند که در جمهوری اسلامی ایران هزینه دین‌داری و نه بی‌دینی دوچنان شده است، فقط به همین دلیل ساده که به دغدغه ایرانی پاسخ گفته شده است و شهروندان مجبورند هزینه‌اعتماد و ناکامی آموزش‌های مذهبی را با سرعت و توانی مضاعف جبران کنند. بسیاری از خانواده‌های مذهبی اکنون آواره مدارسی موسوم به غیرانتفاعی مذهبی شده‌اند. این مدارس با انتفاع بالا از آسیب‌پذیری خانواده دینی در ایران امروز سوءاستفاده می‌کنند. والدین دین دوست، باید صفات آزمون‌های پی‌درپی را با تحمل منت‌های بسیار، طی کنند تا مسئولان این مدارس، هرچند با هزینه‌گزاف، فرزندانشان را پذیرند. کم نیستند ایرانیانی که بدون دغدغه دین‌داری، به‌دلیل نبود حق جای‌گزین مطلوب، ناچارند که فرزندان خود را در مدارس تجاری-دینی موسوم به غیرانتفاعی ثبت‌نام کنند. ناتوانی آموزش مذهبی در برخی موارد ناتوانی آموزش‌های عمومی در نظام رسمی را هم نشان می‌دهد. فرار از مدرسه و آمار جدید برای نرخ بی‌سوادی در کشور البته مطالعات مستقلی را می‌طلبد (https://www.payeshpress.ir/News/683.html?catid=7&title=38). اگر هم چنین نباشد، هزینه‌های گزاف آموزش‌های مذهبی و هزینه جبران نابهشانی آموزش دینی رسمی اکنون چنین توانی را از خانواده دغدغه‌مند ایرانی می‌گیرد. همان دور و تسلسلی که بعد از انقلاب فرانسه با هدفی متفاوت به حذف سواد دینی از جامعه علمی فرانسه منجر شد، در جمهوری اسلامی ایران نیز درحال تکرار است. شاید البته بخشی از این وضعیت محصول بی‌سیاستی و مدیریت نامطلوب آموزشی در قالب افراط‌وتفریط‌های مذهبی هم باشد (Economist 2000). مبحث بعد آثار این پدیده را در جامعه ایران و فرانسه، با تأکید بر مقوله دین و دانش در مقام نظری و عملی، طبق جدول ۲، تعقیب کرده است.

### جدول ۲. دو انقلاب با دو امتحان و آثار آن‌ها

۱۹۸۹	۱۹۷۹	دو انقلاب
انقلاب لایک فرانسه	انقلاب اسلامی ایران	دو امتحان
توسعه	تحفیر	علم مدرن
تفبیف	تفویت	دین قلبیم
آموزش انسانی و اخلاقی	آموزش الهی و دینی	دز خوازه آموزش رسمی

جدول ۲، که تکمله جدول ۱ است، درواقع نمایانگر نوعی از تعامل و انقلاب در برخورد با موضوع علم، دین، و شکل تبلور آن‌ها در آموزش‌های رسمی است. در انقلاب ایران، جایگاه رفیع به‌حق به آموزش رسمی دینی تعلق گرفت، درحالی‌که در انقلاب فرانسه حتی بر آموزش معطوف به موضوع آموزش انسانی، فارغ از منبع وحیانی، شد و در هردو حوزه رقابت به حذف آن دیگری منجر شد.

### ۸. روابط معکوس حق باسواندی و حق دین‌داری

آیا دین‌داری با سطح توسعه دانش، به‌مفهوم علم، در تلاقي است؟ مطالعات درخصوص دانش در فرانسه نشان می‌دهد که به نسبت توسعه علوم مدرن بعد از انقلاب لایک دانش و معارف دینی کاهش یافته است، تاحدی‌که امروزه دولت فرانسه در صدد جبران آن در چهارچوب نهادهای موجود آموزشی است. باوجود داوطلبانه‌بودن کلاس‌ها، امروزه بیش از نصف دانش‌آموزان فرانسوی از این آموزه‌های دینی استقبال می‌کنند (Javid 2008). پس از انقلاب اسلامی ایران، این مسئله به‌شكل دیگری مطرح شده است. دانش دانشگاهی و دانش‌آموزی سیر ناموزونی یافته است، به‌طوری‌که باوجود تغییرات صوری، یکی از دغدغه‌های اصلی شبهم‌سکولارماندن آموزش‌های رسمی در ایران است. از فرمان انقلاب فرهنگی امام خمینی (ره) در اردیبهشت ۱۳۵۹ و تشکیل ستاد و سپس شورای عالی انقلاب فرهنگی تا اندیشه اسلامی‌شدن دانشگاه‌ها، تحول در علوم انسانی، و نیز نگارش سند تحول

بنیادین آموزش و پرورش و آنچه در نقشه مهندسی فرهنگی ذیل راهبرد دوازده آمده است (<https://www.sccr.ir>). همواره مسئله تعامل دین، دانش، و دانشگاه از پرسش‌های دولت‌مردان و عموم مردم جامعه اسلامی در جمهوری اسلامی ایران بوده است، اما در دهه اخیر دو بحث تدوین سند تحول در آموزش و پرورش و اسلامی کردن دانشگاه‌ها نشان از وجود آسیب جدی در حوزه فرهنگ آموزشی و دینی جامعه ایرانی دارد و حرکت به سمت حل این مسائل بر عهده نهادهای مسئول است، درحالی‌که دغدغه جامعه فرانسوی تکیه بر هویت لائیک و پرهیز از افراط‌گرایی اسلامی است و دلهره درمورد تغییرنکردن بنیان‌های جامعه توسط مسلمانان وجود دارد. دغدغه جمهوری اسلامی دخیل‌کردن دستوری دین در تمام شیونات زندگی مردم، حتی در حد صوری، است. فرق این دو جامعه در این مقام آن است که جامعه فرانسه زمینه آموزش دینی در مدارس دولتی را در خلال دوره‌هایی خاص با تقاضای والدین مجاز کرده است؛ مثلاً توسعه شناخت دینی را در قالب برنامه AEP به عنوان سبک مکملی در مدارس دولتی تعریف کرده است. این نشان می‌دهد که جامعه فرانسه فقط در آموزش سکولار خود موفق بوده است و نه لزوماً در آموزش به شکل کلان. لذا جبران معرفت دینی را در قالب مشارکت کترل شده و داوطلبانه تقویت کرده است، اما جمهوری اسلامی در آموزش دینی خود ناکام مانده و بعد از بیش از سه دهه احساس سرخوردگی کرده است. لذا ایران اسلامی هنوز در مقام تدوین سند و قانون‌گذاری برای ترمیم آسیب‌های است و با مرحله اجرا و عمل واقعی فاصله دارد. شاید این اواخر، در دولت یازدهم، منشور حقوق شهروندی به این درجاتی داشته باشد (پیش‌نویس منشور حقوق شهروندی ۱۳۹۳).

## ۹. هویت دولت و حقوق دینی

آنچه در اینجا اهمیت دارد، این است که اولین قدم پرسش درباره مفهوم یک جامعه بی‌دین است و حدود و تغور آن با یک جامعه دینی مشخص شود. امروزه فقط ۵۳ درصد از مردم فرانسه خود را مسیحی کاتولیک معرفی می‌کنند و طبق آمار، فقط ۳۳ درصد از جوانان فرانسوی زیر ۲۴ سال خود را مسیحی می‌دانند (Ruano-Borbalan 2003: 4). بسیاری خود را لائیک، ملحد، بی‌دین، یا آگنوستیک می‌نامند. در چنین جامعه‌ای، ارائه آمار دینی از نظر رسمی غیرقانونی است. فقط دستگاه‌های اطلاعاتی برای برخی اهداف امنیتی مجازند تا دست به تحقیقاتی میدانی بزنند و نتیجه را به‌طور سری در دستارس سیاست‌مداران قرار

دهند. لذا اگر جامعه‌لائیک را جامعه‌ای بدانیم که سیاست و دولت دخالتی در مسائل دینی شهروندان آن ندارند و برعکس دین‌داران نیز از انعکاس دین بر آستان سیاست خودداری می‌ورزنند، در این صورت حکومت چنین جامعه‌ای یک حکومت لائیک یا سکولار است، بدون آن‌که لزوماً آن جامعه‌بی‌دین باشد. در اینجا حکومت مدافعت لائیته است. به این معنا که با قبول نوعی بی‌طرفی مثبت، تلاش دارد تا امکان دسترسی عموم به نیازهای روحی و جسمی را بدون تبعیض فراهم آورد. زمینه‌سازی و افزایش آگاهی دینی شهروندان در صورت تقاضا از جمله وظایف یک حکومت لائیک است. رژی دوبره، که مسئول تهیه گزارشی درباره وضعیت مدارس لائیک در فرانسه در سال ۲۰۰۲ بود، در کتابی با عنوان آن‌چه حجاب از ما می‌پوشاند، جمهوریت و قدراست می‌نویسد که حتی «در یک حکومت بی‌طرف، دولت در هر شرایطی موظف است تا با هزینه خود، شهروندانی را که توانایی جابه‌جایی و حرکت به‌سوی محل عبادت دلخواه خود را ندارند، تأمین کند» (Debray 2004: 30). دربرابر این نوع بی‌طرفی بی‌طرفی منفی قرار دارد که با پیراستن علائق دینی شهروندان قصد تقویت بی‌دینی را دارد. پس، یک جامعه‌بی‌دین جامعه‌ای است که بنابر چنین دلایلی دین در آن کم‌سو شده است و به‌حاشیه رانده می‌شود، به‌تبع، آگاهی دینی در آن کاهش می‌یابد، و در قرائت دوم، یعنی بی‌طرفی منفی، دین به تابو تبدیل می‌شود. بنابراین، طرح پرسش دینی در چنین جامعه‌ای نوعی معارضه با حکومت تلقی می‌شود و سیاست‌مداران به خود اجازه می‌دهند تا آن را بهبهانه‌های امنیتی ناکام گذارند. جامعه فرانسه‌معاصر از قرائت اول به‌سوی قرائت دوم گام گذاشته است. شاید افراط در این شیوه حتی یادآور روش جمهوری سوسیالیستی شوروی سابق باشد که در آن دولت به خود اجازه می‌داد تا مستقیماً دین را مثله کند و آن را افیون توده‌ها بنامد. دولت فرانسه برای کنترل عطش دینی، که به‌واسطه مسلمانان تحریک شده است، به‌نوعی به تبعیض مثبت به‌سود ادیان غیراسلامی دست زده است. جدا از تصویب قوانین ناظر به پوشش دینی، که در عمل مسلمانان هدف اصلی آن هستند، نوعی سخت‌گیری به مسلمانان در مسجد، مدرسه، و حتی دانشگاه از اقدامات تضییقی دولت فرانسه معاصر است. جرمیه حجاب شاید از جدیدترین اقدامات دولت فرانسه برای افزایش هزینه دین‌داری اسلامی در فرانسه باشد. از سوی دیگر، سایر ادیان از انحصارها و امتیازهای خاصی برخوردارند. مثلاً در حالی که برای جمعیتی نزدیک به شش میلیون مسلمان طبق آمار نیمه‌رسمی و بیش از ۱۰ درصد جمعیت فرانسه (Collet 1995) تنها یک دیبرستان خصوصی به‌نام ابن‌رشد در شهر لیل وجود دارد که

با وجود گذشت مدت‌ها، هنوز از حداقل حمایت‌های مادی و معنوی دولتی محروم است. بیش از نیمی از دانش‌آموزان یهودی فرانسه در مدارس خصوصی مختص به خود درس می‌خوانند، به طوری که تنها در سال تحصیلی ۲۰۰۳-۲۰۰۲ از سی هزار دانش‌آموز یهودی مشغول در این نوع مدارس، ۲۶ هزار نفر از آنان در مدارسی بوده‌اند که، طبق قراردادی با دولت، از حمایت‌های مادی و معنوی دولت فرانسه برخوردار شده‌اند (Cf. L'Arch n°555 2004). از این‌رو، برای کترل بهتر مسلمانان، دانش‌آموزان مختارند تا در مدارس دولتی بدون ظواهر دینی درس بخوانند یا با پرداخت هزینهٔ اضافی، در مدارس مسیحی و یهودی ادامهٔ تحصیل دهند. هزینهٔ دین‌داری در فرانسه برای یک مسلمان عامل بسیار گران شده است. (<[https://www.col.fr/arche/article.php3?id\\_article=24](https://www.col.fr/arche/article.php3?id_article=24)>).

## ۱۰. از حق بر هویت علمی و هویت دینی

در ایران هم هزینهٔ دین‌داری به‌شدت افزایش یافته است و برعکس، هزینهٔ بی‌دینی، خواسته یا ناخواسته، کاهش یافته است. بخش مهمی از این هزینه‌های عامل بودن به هزینه‌های آموزشی بازمی‌گردد. همین مسئله می‌تواند گریزگاه بی‌دینی یا کم‌دینی در ایران معاصر باشد. آسیب‌پذیری هویت دینی اغلب آسیب‌پذیری علمی را، که مبنی بر اندیشه و تفکری بنیادین است، در پی دارد. بخش مهمی از جوانان هر جامعه‌ای را دانش‌آموزان دیبرستانی و دانشجویان آن جامعه تشکیل می‌دهند. نسل اول انقلاب، یعنی آنان که پرچم پیروزی نهضت اسلامی را در ایران بر دوش کشیدند، به‌دلیل همان پایگاه اعتقادی خویش، در مقوله‌های علمی نیز به‌شدت کوشنا بودند. نمونه آن مناظراتی بود که در دهه اول انقلاب بین دانشجویان از مکتب‌ها و مرام‌های مختلف در دانشگاه‌ها صورت می‌گرفت و عموم دانشجویان مسلمان بنیان‌هایی بس ارزشمند در بحث کلامی، سیاسی، و ایدئولوژیکی داشتند. این جوانان دانشجو نه با دوره‌های خاص مناظره آشنا بودند و نه مدرسانی را در این حوزه به‌خود دیده بودند. عمدۀ آنان بنای پایگاه خانوادگی، مذهبی، و سنتی خویش از قدرت و اقتدار علمی بالایی برخوردار بودند. در دهه سوم انقلاب فرایند به‌گونه‌ای دیگر است. به این معنا که اساساً هویت دینی در معرض آسیب جدی است.

طبق پیماش ملی وضعیت و نگرش مسائل جوانان ایران، که سازمان ملی جوانان در سال ۱۳۸۱ با یک نمونه ۵۱ هزار نفری در مراکز استان‌های کشور انجام داد، ۴۷ درصد جوانان دست‌زدن به کارهای خلاف به‌دلیل مشکلات اقتصادی در جامعه را عیب نمی‌دانند.

به علاوه، از نظر هویت سیاسی، ۴۱ درصد مشکل هویت سیاسی دارند. در بُعد کلان، از نظر هویت دینی، بیش از ۱۰ درصد افراد دچار مشکل جدی در هویت دینی خود بوده‌اند. از نظر هویت عملکردی دینی، ۲۴ درصد از جوانان دچار مشکل جدی هستند. ۴۰ درصد از جوانان درجاتی از روحیات سهل‌انگاری دینی دارند و آمادگی دارند که گرفتار روحیات غیردینی شوند (پیمایش ملی وضعیت و نگرش و مسائل جوانان ایران ۱۳۸۱). این سهل‌انگاری در باورهای علمی به مبانی دینی حتی در بین قشر خاصی از جوانان انقلابی هم‌چون بسیجیان هم نمود یافته است. هرچند طبق آمار (مرکز سنجش افکار بسیج ۱۳۸۱)، با افزایش تحصیلات نگرش به هنگارها و ارزش‌های دینی این افراد در جمهوری اسلامی ایران مثبت‌تر شده و این مسئله در بین افراد با تحصیلات دانشگاهی نمود بیش‌تری یافته است، نتایج همین تحقیق نشان می‌دهد که میزان تقدیم درقبال احکام اسلامی، تقلید از آن، پیروی از دستورهای عملی اسلام، و میزان پای‌بندی آنان به فرهنگ اسلامی در مقایسه با اعتقادات اسلامی شدت چندانی ندارد. فرضیه ضعف هویت دینی جوانان دانشجو به دلیل عملکرد ناصواب آموزشی مسئولان امر آن‌گاه قوت می‌گیرد که در این پیمایش، شاهدیم که هرچند در بین این دسته از جوانان نگرش درمورد حکومت دینی، دفاع از اصل نظام، و نگرش به سیاست خارجی نظام در حد نسبتاً خوبی قرار دارد، ولی نگرش به مسئولان نظام چندان رضایت‌بخش نبوده و در مجموع در حد متوسط است. طبق آمار سازمان ملی جوانان، حدود ۱۲ درصد گفته‌اند که به خواندن نماز عقیده چندانی ندارند. ۴۶ درصد گفته‌اند که به جز برای مراسم ترحیم هیچ‌گاه به مسجد نمی‌روند. ۷۲ درصد گفته‌اند که گرایش جوانان جامعه ما به امور مذهبی در پنج سال آینده کم‌تر می‌شود (سازمان ملی جوانان ۱۳۸۳). هم‌چنین، براساس پیمایش منتشرشده وزارت ارشاد، «نمازخواندن در بین افراد تحصیل‌کرده کم‌تر است» (گودرزی ۱۳۸۳)، هرچند ۷۸ درصد گفته‌اند که به مسجد می‌روند، اما در مقابل، ۲۲ درصد گفته‌اند که به مسجد نمی‌روند. ۱۴ درصد گفته‌اند که هیچ‌گاه در مجالس روضه‌خوانی شرکت نمی‌کنند. ۹ درصد گفته‌اند که هیچ‌گاه به زیارت اماکن مذهبی نمی‌روند. ۲۸ درصد گفته‌اند که هیچ‌گاه در نماز جماعت شرکت نمی‌کنند. هم‌چنین، براساس پیمایش انجام‌گرفته توسط سازمان ملی جوانان درمورد بررسی زمینه‌های دانشگاه اسلامی، آماری با این خصوصیات در بخش وضع دینی دانشجویان قابل مشاهده است: در پاسخ به این سؤال که «به نظر شما انقلاب اسلامی چه تأثیری در نگاه جوانان به دین داشته است؟» می‌توان رابطه معناداری را میان پاسخ‌گویان از نظر سطح تحصیلات و دانشگاهی بودن در جمهوری اسلامی ایران مشاهده کرد. مقایسه سطح تحصیلات

پاسخ‌گویان نیز حاکی از آن است که با افزایش میزان تحصیلات از نسبت افرادی که معتقدند انقلاب موجب نزدیکی جوانان به دین شده است، کاسته می‌شود و بر تعداد افرادی که اعتقاد دارند انقلاب اسلامی به دوری جوانان از دین منجر شده است، افزده می‌شود و این تفاوت براساس یافته‌های آماری معنادار است. از نظر وضعیت فعالیت جوانان نیز باید اذعان داشت که تفاوت معناداری میان پاسخ‌گویان وجود دارد. محققان (۱۱.۶ درصد) بیش از همه معتقدند که انقلاب اسلامی به نزدیکی جوانان به انقلاب منجر شده است (بنگرید به سلطانی فر ۱۳۸۳)، درحالی که دانشجویان (۴.۳ درصد) بیش از سایرین بر این نظرند که انقلاب باعث دوری جوانان از دین شده است. بررسی نظر پاسخ‌گویان درباره این جمله که «افراد مذهبی همیشه قابل اعتمادتر از افراد غیرمذهبی هستند» و مقایسه آن با متغیرهای زمینه‌ای، تفاوت معناداری را از نظر متغیرهای وضعیت فعالیت و سطح تحصیلات در میان افراد نشان می‌دهد. در مرور سطح تحصیلات وضع این‌گونه است که با افزایش میزان تحصیلات دانشگاهی از نسبت افرادی که با چنین نظری موافقاند، کاسته می‌شود. با افزایش سطح تحصیلات حتی از میزان قرآن‌خواندن جوانان کاسته می‌شود. هم‌چنین، با افزایش سطح تحصیلات مخاطبان، از میزان مسجد رفتن آن‌ها نیز کاسته می‌شود. البته، باید معرف بود که با توجه به حجم گستردۀ آفات ارزش‌های دینی که توسط رسانه‌های بیگانه و اینترنت، به‌ویژه برخی استادان و محتواهای برخی دروس، به اذهان جوانان تزریق می‌شود، اگر می‌بینیم برخی از جوانان از جهت ظاهری و رفتاری به این سو و آن سو کشیده می‌شوند، مفهومش این نیست که از بُعد اعتقادی و نظری نیز استحاله و تهی شده‌اند، اگرچه ممکن است در برخی از آنان که از اول مایه دینی و هویت فرهنگی ضعیفی داشته‌اند، چنین باشد، در حالی که جوانان به درستی درک عمیقی از اعتقادات و باورهای دینی دارند، اما در انجام فرایض کوتاهی و اهمال نیز از جانب ایشان زیاد دیده می‌شود که از جمله آن، نخواندن نماز و شرکت محدود آن‌ها در نماز جماعت است.

## ۱۱. جمع‌بندی تطبیق

در پاسخ به این سؤال اصلی که انقلاب ایران و فرانسه در قلمرو حق بر دین و دانش مبتنی بر قانون اساسی چه راه و روشی را انتخاب کرده‌اند، به این فرضیه رسیدیم که هردو انقلاب براساس قانون اساسی خود به تقویت ارزش‌های انقلابی پرداختند، اما پس از گذشت مدتی هردو میزان ارزش‌های ضد انقلاب خود شده‌اند. دولت فرانسه مبتنی بر

قانون اساسی با دور زدن حقوق بشر در وفاداری به ارزش‌های انقلاب موفقیت نسبی کسب کرده است، اما جمهوری اسلامی در کمتر از سه دهه بهناچار هزینه دین‌داری را، که مشتمل بر حق آموزش رسمی است، افزایش داده است. توضیح غایی آن است که در این بررسی تطبیقی، دو انقلاب فرانسه و ایران دو مسئله مشابه دارند. در گام نخست، هردو انقلاب بهبهانه دین ظاهر شدند، اما یکی علیه دین و دیگری برای دین. هردو انقلاب از ابزار آموزش رسمی برای تقویت ریشه‌های انقلاب خود سود جستند، اما یکی با حذف آموزه‌های دینی و دیگری با ایجاد آموزه‌های دینی. هردو سبک خویش را قانون کرده و در قانون اساسی جمهوری خود آوردند، اما با گذشت کمتر از سه قرن از انقلاب ۱۷۸۹ میلادی فرانسه و گذشت بیش از سه دهه از انقلاب اسلامی ۱۳۵۷/۱۹۷۹ در ایران، هردو انقلاب به نقطه مشترکی رسیده‌اند که آن‌ها را غافل‌گیر کرده است. دو قرن بسی تفاوتی حکومت درمورد دین در فرانسه اکنون دولت این کشور را به جنگ فراگیر با دین‌داری از نوع اسلامی آن کشانده است و سه دهه بی‌اعتنای مردم به آموزش‌های رسمی دولت در ایران مردم مسلمان این کشور معتقد را به استقبال از مدارس غیردولتی کشانده است. هدف دست‌گیری از فرزندانی است که مدت‌ها در آموزش رسمی دولتی قرار داشتند و اکنون والدین دریافت‌هایند که بسیاری از اخلاق و سعادت تهی‌اند.

## ۱۲. نتیجه‌گیری

نتیجه هردو انقلاب یک پدیده مشترک است: هیچ‌یک از دو انقلاب در حال حاضر از روش خاص خود محصول مدنظر انقلاب خود را به دست نیاورده و دقیقاً نتیجه برعکس گرفته‌اند. تعقیب حقوق اساسی برای دین‌داری در فرانسه بازاری بی‌بدیل در جهان معاصر یافته است، بطوطی که استقبال از ادبیات دینی و بهویژه اسلامی با کنج‌کاوی بالا به مداخله شدید دولت لائیک فرانسه منجر شده است تا از اصول حکومت و انقلاب دفاع کند و برعکس در ایران، بازار دین‌داری بهشدت بی‌فروغ و بی‌رونق شده است، بطوطی که بی‌سودای دینی و عرق دین‌داری صوری، با وجود تولیت نهادهای رسمی دولتی در امر آموزش و پرورش، هر روز بیش‌تر از دیروز افزایش می‌یابد و رغبت به آموزه‌های دینی رسمی کاهش می‌یابد. مدارس غیردولتی ایران پناهگاهی شده‌اند تا خانواده‌ها بتوانند با هزینه مادی و معنوی گزاف از آسیب‌های مختلف اجتماعی و فرهنگی به آن‌ها پناه ببرند، فارغ از این که به عنوان اسلامی و دینی آن بنگردند یا برایشان مهم باشد. آن‌چه حرف نخست را برای خانواده ایرانی معاصر

می‌زند، حق بر سلامت معنوی و اخلاقی است که حال، او را به این نتیجه رسانده است که بدون توجه به تعهد قانونی دولت، شاید جزئی از آن حقوق در سایه یک مدرسه دینی یا غیردولتی بهتر تأمین شود. آری، ظاهراً در این سبد هزینه جدید آموزشی خانواده ایرانی، در بهترین حالت، مدارس دولتی علم می‌فروشد و مدارس خصوصی دین و اخلاق.

روش نوین مبارزه این دو انقلاب برای دفاع از اصول و ارزش‌های انقلابی خود البته می‌تواند در صدی از موفقیت هریک را برای ترمیم آسیب معاصر نشان دهد. دولت فرانسه، طی سه دهه اخیر، با تمام قوا به بازسازی نظام لاییک خود پرداخته است و برای این منظور، با دشمن‌نامیدن دین‌داری اصولی، تحت عنوان اسلام افراطی، در عمل هزینه معاش و آموزش شهروند مسلمان در فرانسه را به چندین برابر افزایش داده است. افزایش این هزینه‌ها می‌تواند اعم از هزینه‌های مادی همچون جریمه نقدی برای حجابی خاص در ملاعام، اخراج از محل کار، طرد از مدارس دولتی و رایگان، عدم حمایت از تأسیس مدارس خصوصی اسلامی، ایجاد محدودیت برای دانشجویان مسلمان، محدودیت صنفی برای پوشاش اسلامی، اغذیه حلال، کترول عرضه کتب دینی، کترول مساجد و مراکز آموزش اسلامی، و مشابه آن باشد. هم‌چنین، می‌تواند شامل هزینه‌های معنوی تحمیلی باشد که در رأس آن، خشونت‌های زبانی و بصری و نیز آزارهای اخلاقی از سوی جامعه فرانسوی باشد. برخی از این هزینه‌های اضافی می‌تواند به‌دلیل فعل مستقیم دولت باشد؛ مثل حوزه آموزش و استغال. برخی هم می‌تواند به‌دلیل قرک فعل دولت لاییک باشد؛ مثل حوزه اغذیه و البسه که به‌دلیل عدم حمایت‌های خاص یا ایجاد نوعی تضییقات روانی، به افزایش بهای این نوع خدمات و کالاها منجر می‌شود. در مقابل، روش دولت جمهوری اسلامی ایران برای دفاع از ارزش‌های انقلابی در حوزه دین و دانش، خواسته یا ناخواسته، به همین نتیجه منجر شده است؛ یعنی افزایش بهای دین‌داری در ایران. دولت برای جبران بسیاری دینی، که خود مسئول آن بوده است، با هدایت و حمایت از مراکز غیردولتی، افراد دغدغه‌مند مذهبی را به‌سمت مدارس غیرانتفاعی غیررایگان هدایت کرده است و هر دوره، با عنایوینی خاص از سطح مهد کودک تا سطح دانشگاه، هزینه‌های گزاری را بر خانواده‌های متدين بار می‌کند. از سوی دیگر، با ترک فعل خویش، بدون توجه به البسه و اغذیه حلال (به‌دلیل استفاده بیش‌تر افراد مذهبی از این نوع کالاها)، اسباب افزایش هزینه دین‌داری و بر عکس کاهش هزینه بی‌دینی در ایران شده است. تعهدات دولت دینی در وفاداری به منافع عمومی در حوزه دین و دانش در ایران و فرانسه آثار معکوسی بر جای گذاشته است، با این تفاوت که

دولت فرانسه با اتخاذ روش مناسب توانسته است تا بحران مبانی انقلاب خود را تاحدوی کنترل کند، اما متأسفانه هنوز در ایران حتی چنین خطری به درستی فهم هم نشده است. حق برآموزش به مثابة یک حق مبتنی بر قانون اساسی، که براساس تعهد اولیه دولت‌ها باید رایگان باشد، اکنون به ابزار مدرن تجارت تبدیل شده است. شاید راه حل آن احترام بیشتر به حقوق اساسی ملت با درنظر گرفتن تعهد دولت به قانون اساسی است. به هر میزان که مدارس بیشتر از سیطره تعهدی دولت در قانون اساسی خارج می‌شوند، به همان میزان حکومت در سیر انقلابی و تعهد مردمی خود ضعیفتر شده است. با مردمی کردن مدارس و نه لزوماً خصوصی کردن آن‌هاست که می‌توان بازار آزاد دین فروشان و دین‌ستیزان در مدرسه را محدود کرد.

### کتاب‌نامه

آبراهامیان، یرواند (۱۳۸۷)، ایران بین دو انقلاب، ترجمه احمد گل محمدی و محمدابراهیم فتاحی، تهران: نی.

پیامیش ملی ارزش‌ها و نگرش‌های جوانان ایران (۱۳۸۳)، سازمان ملی جوانان. سلطانی‌فر، محمد (۱۳۸۳)، بررسی ارتباط وضعیت‌های هویت با دین‌داری دانشجویان و دانش‌آموزان استان قم در سال تحصیلی ۱۳-۱۴، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، تهران: دانشگاه تربیت معلم.

قانون برنامه چهارم و پنجم توسعه اقتصادی، اجتماعی و فرهنگی جمهوری اسلامی ایران. گودرزی، محسن (۱۳۸۳)، گراش‌های فرهنگی و نگرش‌های اجتماعی در ایران، وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.

مرکز سنجش افکار بسیج (۱۳۸۱)، سنجش و نگرش بسیجیان نسبت به ارزش‌ها و هنجرهای مذهبی، پژوهشکده بسیج.

مطهری، مرتضی (۱۳۶۸)، پیرامون انقلاب اسلامی، تهران: صدر. منشور حقوق شهروندی (۱۳۹۳)، نهاد ریاست جمهوری.

Abdallah (1995), *Le Foulard Islamique et La République Française; Mode d'Emploi*, Fonds de Défense des Musulmans en Justice.

Abrahamian, E. (1997), *A History of Modern Iran*, Cambridge: Cambridge University Press.

Allg re, Claude (1997), *Dieu Face   la Science*, Paris: Fayard.

- Arkoun (1991), "France-Islam, Une Occasion Historique", in: Panoramiques, N° Juin/Juillet/Aout.
- Auduc, J.-L. (2013), Théorie du Genre : "Une Vision Idéologique ne Peut Conduire qu'à l'échec", Available at: <<https://www.lefigaro.fr/actualite-france/2013/08/19/01016->>
- Bauberot, J. (1990), *La Laïcité, Quel Héritage?*, Paris : Ed Labor et Fides.
- Blanchetet, P. and C. Brière-Blanchet (1979), *Iran : la Révolution au Nom de Dieu*, Éditions du Seuil, Collection "l'Histoire Immédiate".
- Brière, C. and P. Blanchet (1979), *Iran, la Révolution au nom de Dieu*.
- Bucaille, M. (1998), "La Bible, Le Coran et La Science ; Les écritures Saintes Examinées à la Lumière des Connaissances Modernes", Pocket, Seghers, 1976, coll. "Agora".
- Collet, F. (1995), *La Laïcité, Une Doctrine de l'Éducation Nationale*, La Faculté de Droit, Grenoble.
- Comte, B. (2003), "L'Invention de la Laïcité Dans l'Histoire de la Nation Française", in: *Trajets N° 4 ; Cette Parole qui Circule Entre Croyants*, Documents 43.
- Debray, R. (2004), *Ce que Nous Voile le Voile; La République et Le Sacré*, Paris: Gallimard.
- Dousset, C. (2004), "Entre Tolérance et Violence: La Révolution Française et la Question Religieuse", *Religions, Pouvoir et Violence*.
- Economist, T. (2000), "The People against the Mullahs", *The Economist*.
- Dupuy, R. (2005), *Nouvelle Histoire de la France Contemporaine*, La République Jacobine.
- Ian-GBarbour (2005), *Quand la Science Rencontra la Religion*, Edition du Rocher.
- Javid, M. J. (2005a), Droit Naturel et Droit Divin Comme Fondements de la Légitimité Politique.
- Javid, M. J. (2005b), *Etre Croyant dans une Société Laïque: L'École Laïque Française Contemporaine et les Populations de Confession Musulmane*, Paris 5: Univ. de Paris.
- Mondial, L. N. O. (2021), "Pape François : L'Heure de la Réinitialisation Mondiale a Sonné", *Le Nouvel Ordre Mondial*.
- Nationale, A. (2004), "Projet de Loi sur la Laïcité à l'École-Rapport sur la Question des Signes Religieux à l'École-Voile Islamique", *Assemblée Nationale*, Available at: <<https://www.assemblee-nationale.fr/12/dossiers/laicite.asp>>. Accessed November 30, 2021.
- Rermond, R. (1999), *L'Anticléricalisme en France de 1815 à Nos Jours*, Paris: Fayard.
- Ruano-Borbalan, Jean-Claude (2003), "La Religion Recomposée", in: *Sciences Humaines*, Hors-Série n° 41.
- Tribalat, M. (1995), *Une Enquête sur les Immigrés et Leurs Enfants*, Essais, Paris, La Découverte. <<https://www.sccr.ir>>.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی